

БАСЕЙН СО СТАЛЬНЫМИ СТЕНКАМИ (БСС) РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

№ изделия	Размеры	Тип комплекта	Принадлежности
#56566	3,00 м x 1,20 м (10' x 48")	Комплект "наземный плавательный бассейн"	☒ Ограждающая система ☒ Лестница ☒ Нижняя подкладка
#56563			
#56574	3,60 м x 1,20 м (12' x 48")		
#56571			
#56384	4,60 м x 1,20 м (15' x 48")		
#56382			

ВНИМАНИЕ!

Внимательно прочтите информацию в руководстве пользователя, убедитесь в том, что вам все понятно, и следуйте указаниям при установке и использовании бассейна. Эти предостережения, инструкции, меры предосторожности предупреждают о некоторых распространенных рисках отдыха и игр в воде, но не покрывают всех рисков и все возможные опасности. Будьте осторожны, рассудительны и разумны при отдыхе и играх в воде. Сохраните эту брошюру для дальнейшего использования в справочных целях.

Безопасность пользователей, не умеющих плавать

- Компетентный взрослый должен постоянно внимательно и активно присматривать за детьми, которые не умеют плавать или плавают не очень хорошо (помните, что наибольшему риску утонуть подвержены дети до пяти лет).
- Каждый раз при использовании бассейна поручайте наблюдение за детьми компетентному взрослому.
- Дети, которые не умеют плавать или плавают не очень хорошо, должны использовать специальное защитное снаряжение при использовании бассейна.
- Когда бассейн не используется, или когда за ним никто не присматривает, уберите все игрушки из бассейна и прилегающей зоны, чтобы дети не могли заинтересоваться ими и приблизиться к бассейну.

Устройства, обеспечивающие безопасность

- Чтобы предотвратить риск утопления детей, рекомендуется закрыть доступ к бассейну защитным ограждением. Чтобы помешать детям карабкаться на впускной и выпускной клапаны, рекомендуется установить ограждение (и блокировать все окна и двери, если они имеются), чтобы предотвратить доступ в бассейн без разрешения.
- Ограждения, покрытия бассейна, сигнализация в бассейне и прочие защитные устройства полезны, но они не могут заменить постоянное и компетентное наблюдение, осуществляемое взрослыми.

Оборудование, обеспечивающее безопасность

- Рекомендуется хранить спасательное оборудование (напр., спасательный круг) в непосредственной близости от бассейна.
- Держите работающий телефон и список номеров телефонов экстренной связи в непосредственной близости от бассейна.

Безопасное использование бассейна

- Посоветуйте всем пользователям, особенно детям, научиться плавать.
- Изучите базовые техники первой экстренной помощи (сердечно-легочная реанимация - СЛР) и регулярно освежайте ваши знания. Если произойдет несчастный случай, вы сможете спасти жизнь человека.
- Объясните все пользователям бассейна, особенно детям, что делать в случае чрезвычайного происшествия.
- Никогда не ныряйте на мелководье. Это может привести к серьезным травмам или смерти.
- Не используйте бассейн, если вы выпили алкогольный напиток или приняли лекарство, которое может негативно повлиять на вашу способность безопасно пользоваться бассейном.
- Если вы используете покрытие бассейна, полностью уберите его с поверхности воды перед тем, как использовать бассейн.
- Защищайте пользователей бассейна от болезней, которые могут передаваться через воду, регулярно очищая воду и следуя правилам гигиены. Следуйте инструкциям по очистке воды, содержащимся в этом руководстве пользователя.
- храните химикаты (напр., для очистки воды, чистящие и дезинфицирующие средства) в недоступном для детей месте.
- Используйте сигналы, как указано ниже. Сигналы должны быть установлены на видном месте за 2 м. до бассейна.



СПИСОК ЧАСТЕЙ

№	Наименование	Материал	10' x 48"		12' x 48"		15' x 48"	
			Кол-во	№ запасной части	Кол-во	№ запасной части	Кол-во	№ запасной части
1	Протектор верхнего соединения	Полипропилен	8	P6743	8	P6743	10	P6743
2	Верхняя платформа	Сталь с покрытием	8	P6744	8	P6745	10	P61233
3	Болт М6х11	Нержавеющая сталь 304	122	P6746	122	P6746	146	P6746
4	Верхняя металлическая деталь	Сталь	8	P6747	8	P6747	10	P6747
5	Гайка М6	Нержавеющая сталь 304	26	P6748	26	P6748	26	P6748
6	Скиммер		1	P6762	1	P6762	1	P6762
7	Переходник шланга		2	F6H202	2	F6H202	2	F6H202
8	Соединитель направляющих	Полипропилен	32	P6990	32	P6990	40	P6990
9	Направляющая	ПВХ	16	P6750	16	P6751	20	P61235
10	Чаша	ПВХ	1	56284ASS16	1	56285ASS16	1	56384ASS16
11	Самозакрывающаяся лента 3М		1	P6756	1	P6756	1	P6756
12	Стальная стенка	Сталь с покрытием	1	P61239	1	P61241	1	P61243
13	Вертикальная стойка бассейна	Сталь с покрытием	8	P6757	8	P6757	10	P6757
14	Нижняя металлическая деталь	Сталь	8	P6761	8	P6761	10	P6761
15	Протектор нижнего соединения	Полипропилен	8	P6759	8	P6759	10	P6759
16	Винт ST4x14	Нержавеющая сталь 304	16	LS40006ASS16	16	LS40006ASS16	20	LS40006ASS16
17	Регулирующий клапан		1	P6(H1)1229	1	P6(H1)1229	1	P6(H1)1229
18	Сетчатый фильтр впускного отверстия		1	P6H1317	1	P6H1317	1	P6H1317
19	Прищепки	Пластик	20		20		20	



- В воде дети должны находиться под присмотром взрослых. Нырять запрещается.
- Съемные лестницы должны быть установлены на ровной поверхности.
- Независимо от материала, из которого изготовлен бассейн, регулярно проверяйте доступные поверхности, чтобы избежать риска травм.
- Регулярно проверяйте болты и винты; удаляйте обломки и острые углы, чтобы избежать риска травм.

ВНИМАНИЕ: Не оставляйте бассейн со слитой водой на улице. Пустой бассейн может деформироваться и/или опрокинуться от ветра.

- Если у вас фильтрующий насос, см. инструкции в руководстве пользователя насоса.

ВНИМАНИЕ! Запрещается пользоваться насосом, когда люди находятся в бассейне!

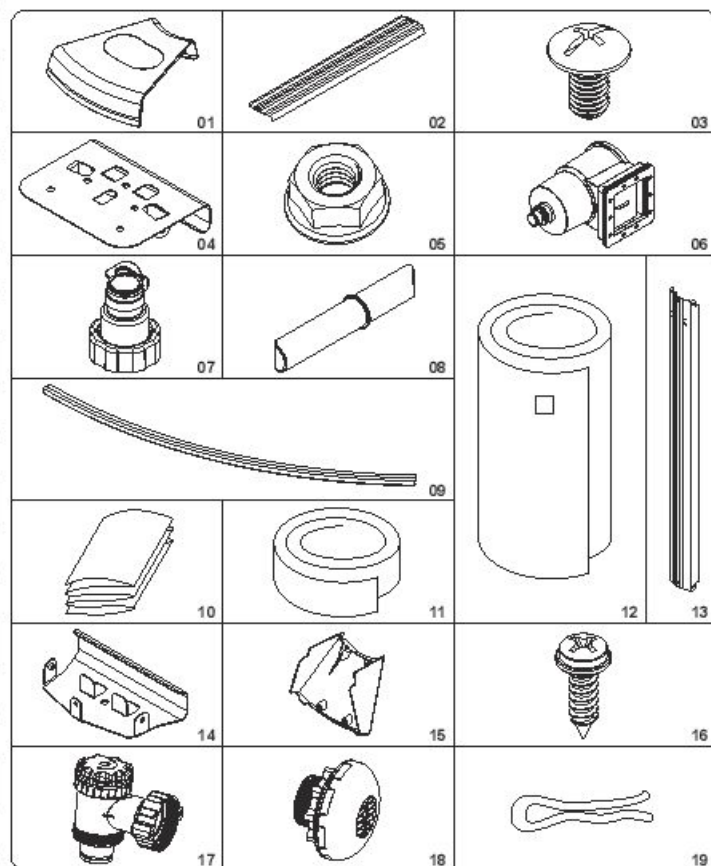
- Если у вас лестница, см. инструкции в руководстве пользователя лестницы.

ВНИМАНИЕ! При использовании плавательным бассейном необходимо соблюдать инструкции по технике безопасности, содержащиеся в руководстве по эксплуатации и обслуживанию. Чтобы избежать опасности утопления или других серьезных травм, внимательно следите за тем, чтобы дети до 5 лет не попали в бассейн без разрешения. Оборудуйте доступ к бассейну защитными устройствами и постоянно держите детей под наблюдением взрослых во время использования бассейна.

ПРИМЕЧАНИЕ: При установке бассейна скиммер следует расположить так, чтобы основные ветры дули в его сторону. Лестница бассейна должна быть расположена на удалении от скиммера.

Внимательно изучите инструкции и сохраните их для дальнейшего использования в справочных целях.

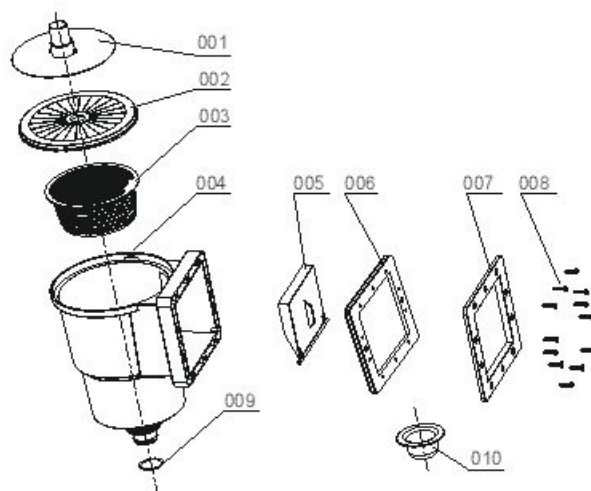
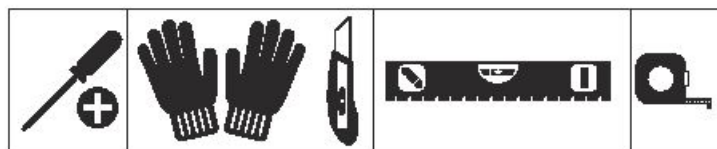
Общий вид компонентов с кодами



СПИСОК ЧАСТЕЙ СКИММЕРА

№	Наименование	Количество	№ запасной части
001	Насадка шланга	1	P6774
002	Крышка	1	P6991
003	Корзина	1	P6776
004	Скиммер	1	P6777
005	Водослив	1	P6992
006	Прокладка	1	P6993
007	Передняя пластина	1	P6780
008	винт M5x22	12	/
009	Уплотнительное кольцо	1	/
010	Заглушка	1	P6813

Необходимые инструменты (не входят в комплект):



Установка силами 2-3 человек обычно занимает приблизительно 2 часа, не считая земляных работ и наполнения бассейна водой.

ВЫБОР ПОДХОДЯЩЕГО МЕСТА

ВНИМАНИЕ: Планировка чрезвычайно важна.

Тщательно выбирайте место для нового бассейна. Это ваше самое важное решение, принимаемое для обеспечения безопасной и успешной установки конструкции бассейна. Неверно выбранное место может создать проблемы в будущем и привести к травмам, смертельным случаям и финансовым убыткам. При выборе места установки бассейна внимательно прочитайте контрольный список, приведенный ниже.

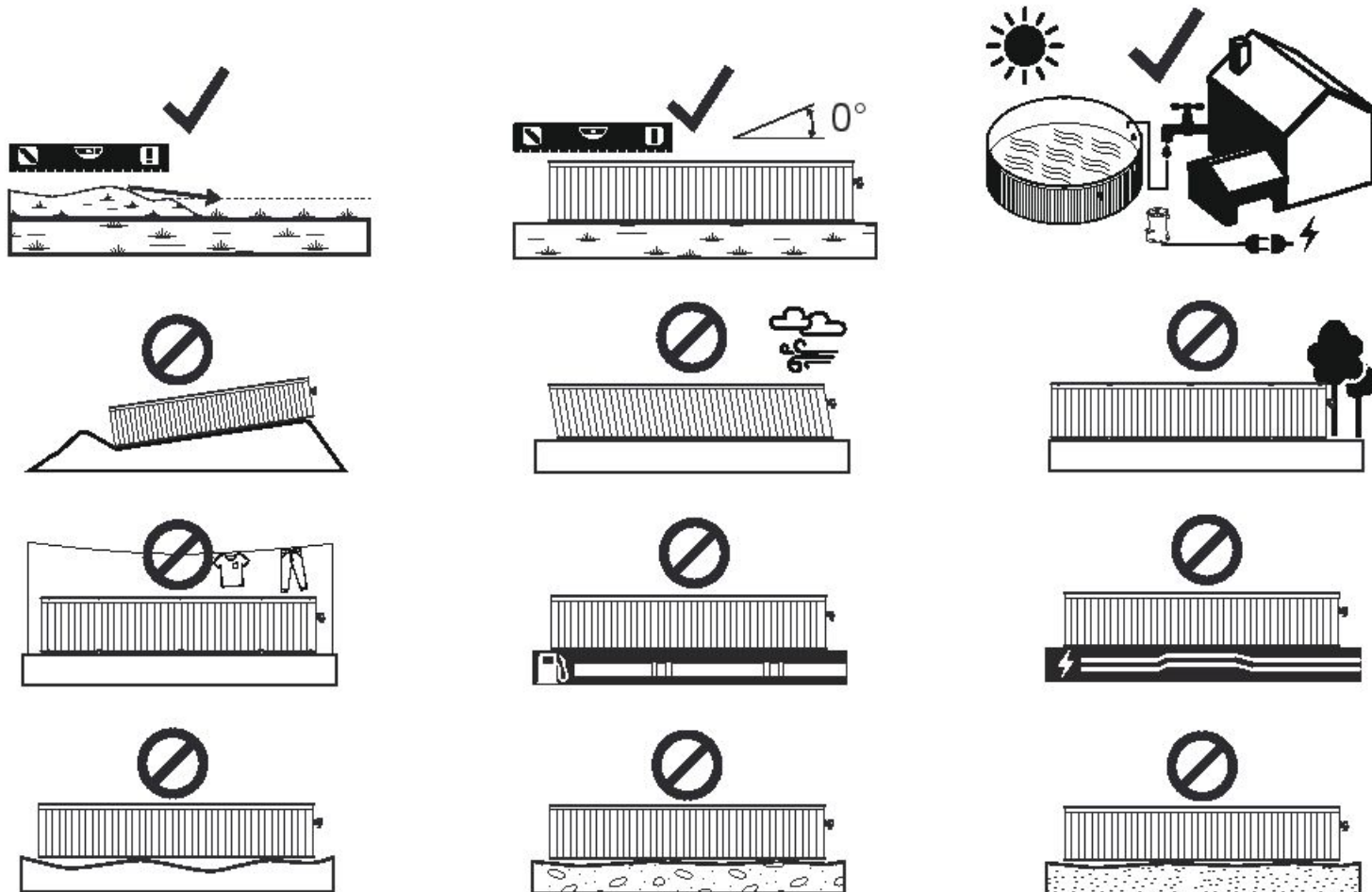
Допускается:

- Ровный, горизонтальный, твердый и сухой участок с удобным доступом к бассейну со всех сторон
- Место, открытое для прямых солнечных лучей, предпочтительно, в утренние часы
- Безопасный доступ к электрооборудованию для работы фильтрующего насоса и других принадлежностей бассейна
- Удобный доступ к источнику воды
- Защита от ветра

Недопустимо:

- Наклонная, неровная поверхность
- Песчаный, каменистый или болотистый грунт
- Близость к деревянным конструкциям (например, к перголам и настилам)
- Близость к деревьям
- Проходящие над бассейном провода и веревки для сушки белья
- Наличие канализации, электропроводов или газовых труб под участком
- Плохой или слабый дренаж
- Места с высоким риском наводнения
- Условия сильного ветра

ПРИМЕЧАНИЕ: Снимайте возвышения грунта, а не заполняйте углубления. Вся трава и газон на всей площади, которая окажется под бассейном, должны быть убраны.



СБОРКА БАССЕЙНА

Следуйте шагам, указанным на схеме.

ОБСЛУЖИВАНИЕ БАССЕЙНА

Предупреждение: В случае невыполнения указанных рекомендаций по обслуживанию бассейна, вы можете подвергнуть опасности свое здоровье, особенно здоровье детей. Очистка воды бассейна необходима для безопасности пользователей. Неправильное использование химикатов может принести материальный вред и ущерб здоровью людей.

ПРИМЕЧАНИЕ: Насос используется для циркуляции воды и для фильтрации мелких частиц. Для поддержания чистоты и чистоты воды в бассейне вам также следует использовать химикаты.

1. Не рекомендуется заполнять бассейн застойной водой, водой из пробуренной скважины или из дренажного колодца: такая вода как правило загрязнена органическими субстанциями, в том числе нитратами и фосфатами. Рекомендуется заполнять бассейн водой из общественного водопровода.
2. Постоянно поддерживайте чистоту в бассейне и применяйте соответствующие химикаты. Антисанитарное состояние воды представляет серьезную опасность для здоровья. Рекомендуется использовать дезинфицирующие, кислотные или щелочные химикаты и флокулянты для очистки воды бассейна.
3. Регулярно выполняйте чистку чаши бассейна из поливинилхлорида с помощью неабразивных щеток или пылесоса.
4. В течение сезона система фильтрации воды ежедневно должна работать достаточно долго, чтобы очищать весь объем воды в бассейне.
5. Регулярно проверяйте картриджи фильтра (или песок в песочном фильтре) и заменяйте загрязненные картриджи (или песок).
6. Регулярно проверяйте винты, болты и все металлические детали на предмет ржавчины. При необходимости заменяйте их.
7. Если идет дождь, следите, чтобы уровень воды не превышал указанного уровня. Если уровень воды превышает указанный уровень, слейте воду из бассейна до указанного уровня.
8. Не пользуйтесь насосом во время использования бассейна.
9. Накрывайте бассейн, когда он не используется.
10. Для очистки воды бассейна крайне важен кислотно-щелочной баланс.

ВНИМАНИЕ: Не оставляйте бассейн со слитой водой на улице. Следующие параметры являются показателем воды хорошего качества.

Параметры	Значения
Прозрачность воды	ясно видно дно бассейна
Цвет воды	Вода должна быть бесцветной
Мутность в FNU/NTU	макс. 1,5 (лучше, если меньше 0,5)
Концентрация нитратов больше наполнения водой в мг/л	макс. 20
Общее количество органического углерода (ОУ) в мг/л	макс. 4,0
Редокс-потенциал против Ag/AgCl 3,5 и KCl в мВ	мин. 650
значение pH	от 6,8 до 7,6
Свободный активный хлор (без циануровой кислоты) в мг/л	от 0,3 до 1,5
Свободный хлор в комбинации с циануровой кислотой в мг/л	от 1,0 до 3,0
Циануровая кислота в мг/л	макс. 100
Смешанный хлор в мг/л	макс. 0,5 (лучше, если ближе к 0,0 мг/л)

ПОДГОТОВКА К ЗИМЕ

Если вы не хотите разбирать бассейн на зиму, придерживайтесь следующих рекомендаций. **ВАЖНО:** Не сливайте всю воду из бассейна. Если слить всю воду, бассейн может быть поврежден сильным ветром. Слейте воду до уровня 10 см ниже впускного клапана на стенке бассейна.

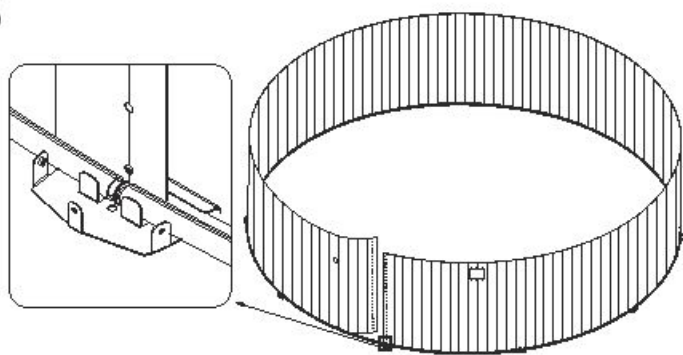
1. Слейте воду до уровня 10 см ниже впускного клапана на стенке бассейна. Для этого можно использовать насос или садовый шланг (Схема 19, 20).
2. Выполните обработку воды соответствующими химикатами.
3. Подсоедините к бассейну систему фильтрации. Впускные и выпускные соединения можно оставить в прикрепленном к бассейну виде.
4. Снимите также другие принадлежности бассейна и сохраните их в сухом прохладном месте.
5. Накройте бассейн чехлом для защиты.

Если вы хотите разобрать бассейн на зиму, придерживайтесь следующих рекомендаций.

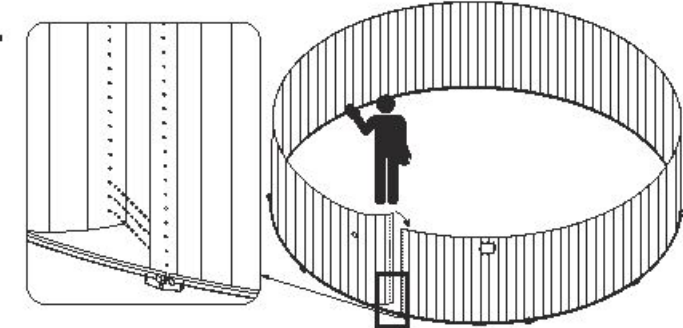
1. Слейте воду из бассейна с помощью садового шланга или используйте дренажный насос для того, чтобы слить воду (Схема 19).
2. Очистите все части бассейна губкой и мылом с нейтральным pH. Высушите их и сложите на хранение в чистом и сухом месте.

Для получения более подробной информации и для того, чтобы посмотреть видеопроцедуры по установке, посетите наш интернет-сайт <http://www.bestway-service.com/>

3



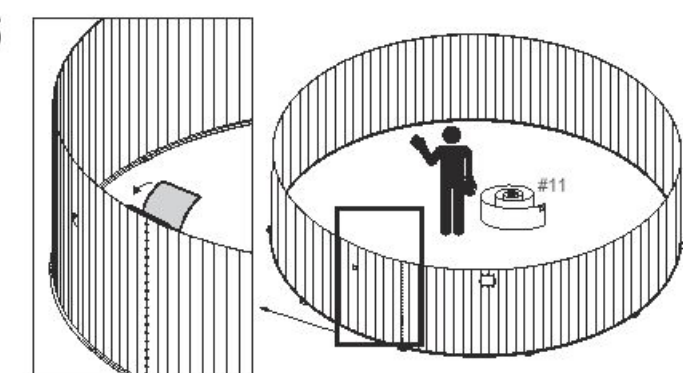
4



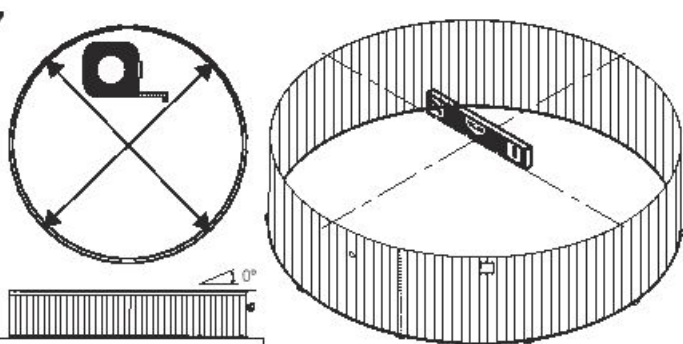
5



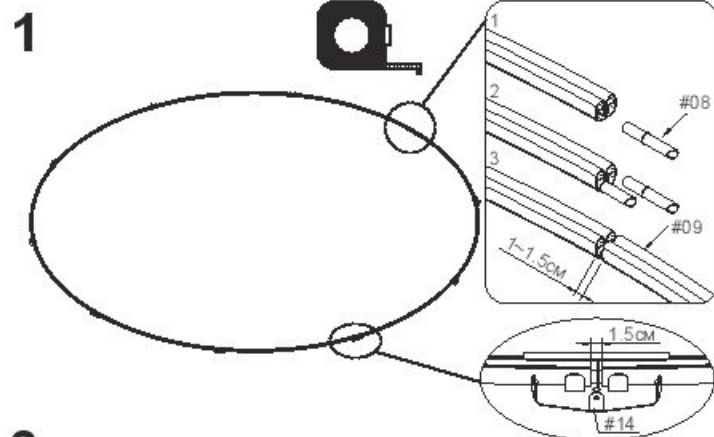
6



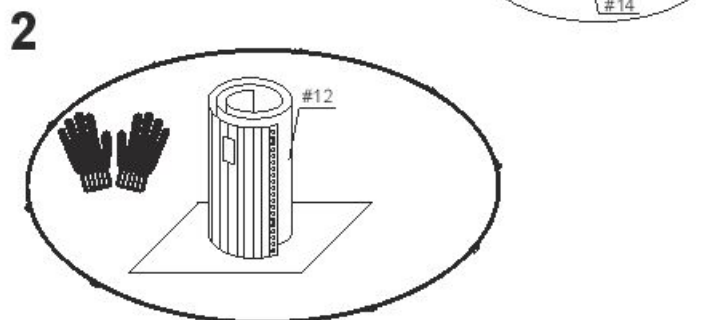
7

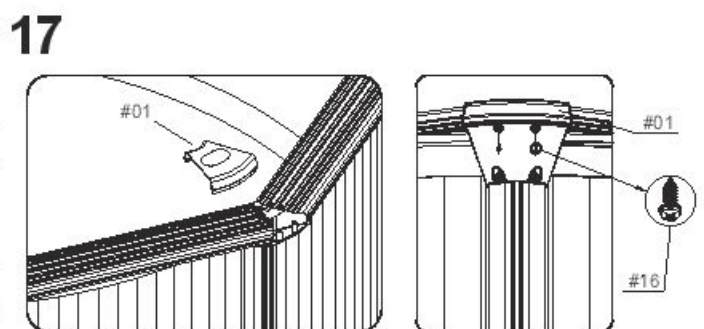
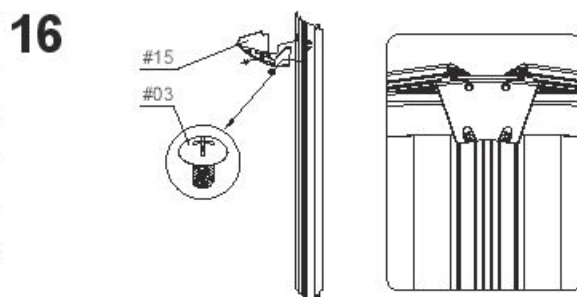
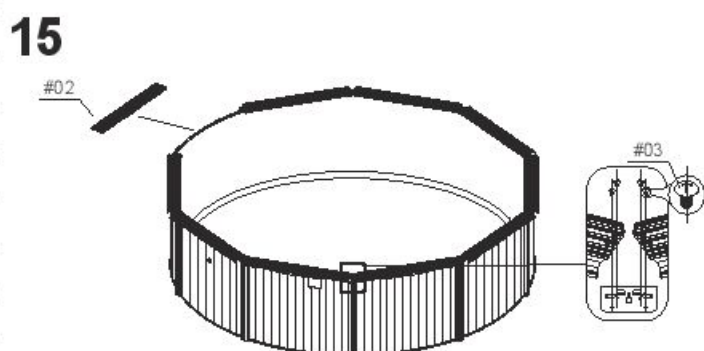
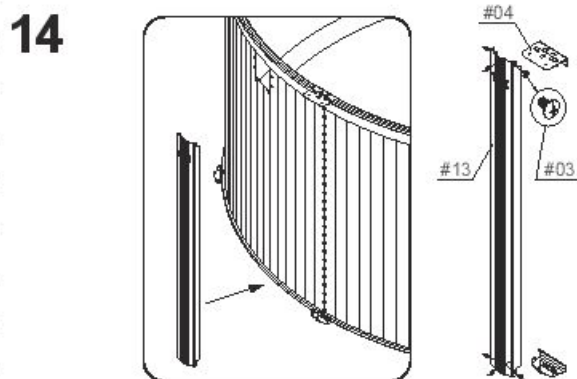
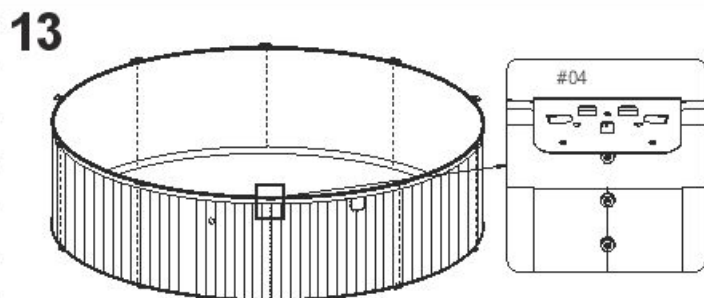
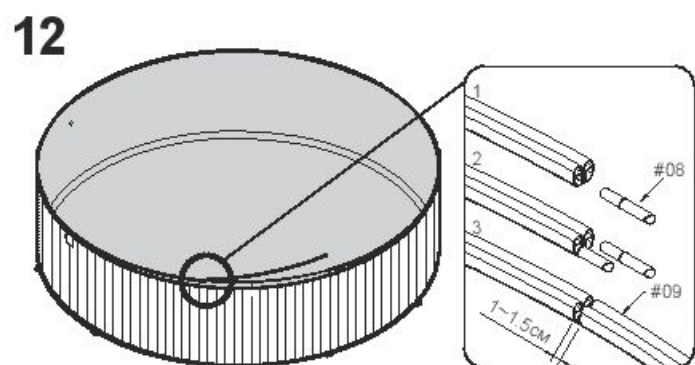
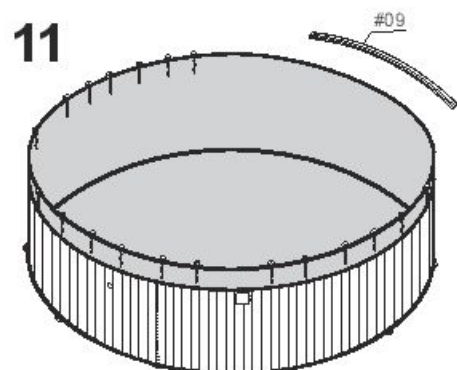
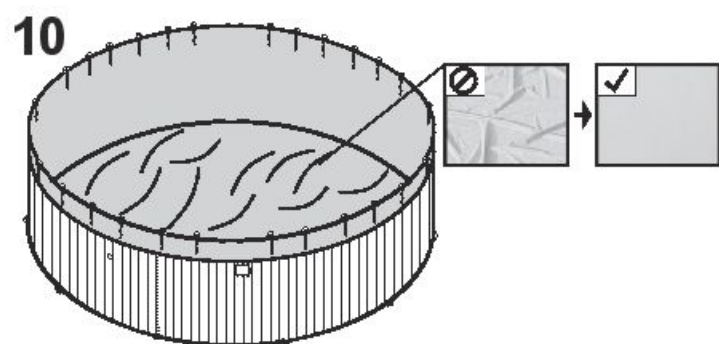
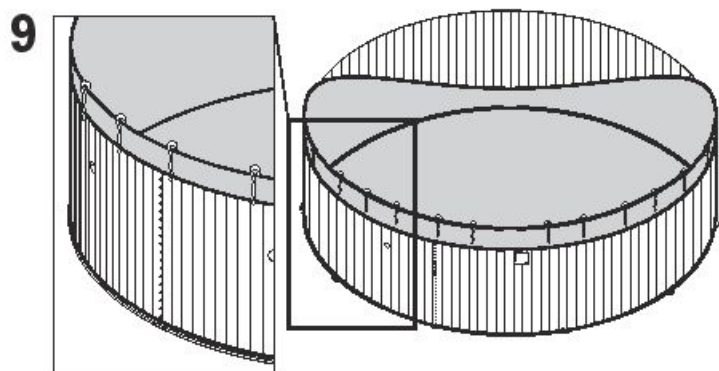
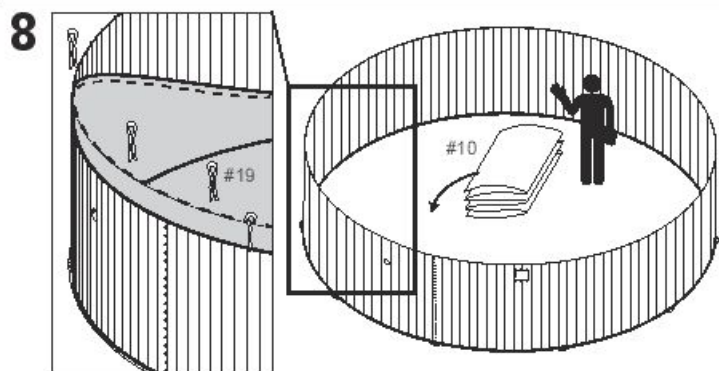


1

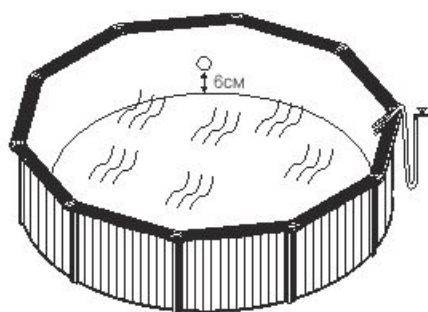


2



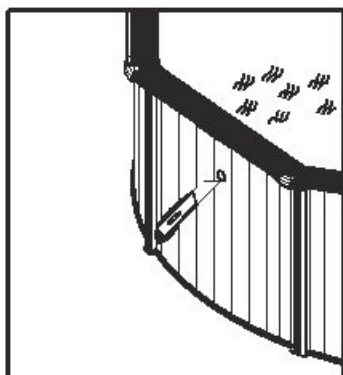
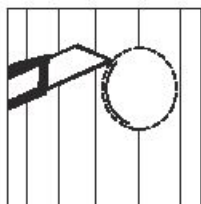


18



19

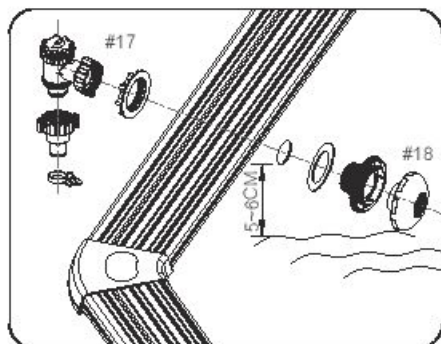
ПРИМЕЧАНИЕ: Перед тем, как присоединить клапан к бассейну, наполните бассейн водой, не доходя 5-6 сантиметров до места расположения соединительного клапана.
ВНИМАНИЕ! Не закрепляйте окончательно соединительный клапан, пока вода не будет находиться в нескольких сантиметрах от них, так как чаша должна расправиться и плотно прилегать под давлением воды.



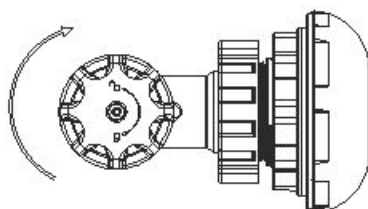
ПРИМЕЧАНИЕ: Будьте осторожны и следите за обломками и острыми углами, отрезая чашу.

ВАЖНО: Если отрезать больше чаши, чем нужно, это может повредить и привести ее в негодность, поэтому отрезайте очень аккуратно.

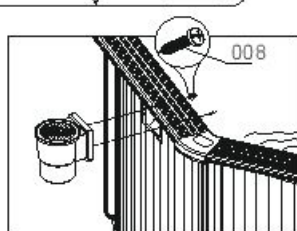
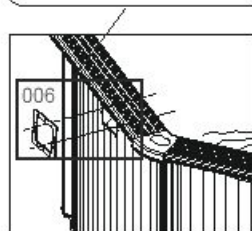
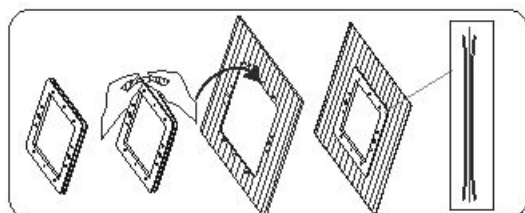
20



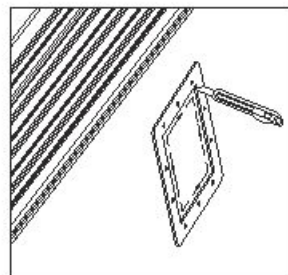
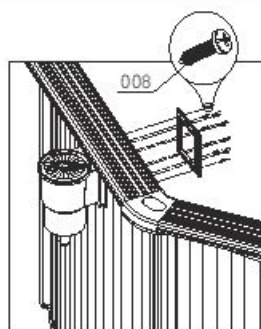
21



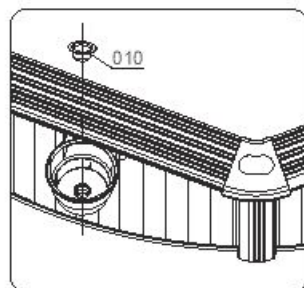
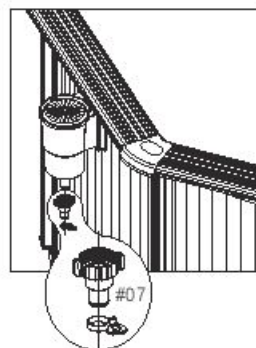
22



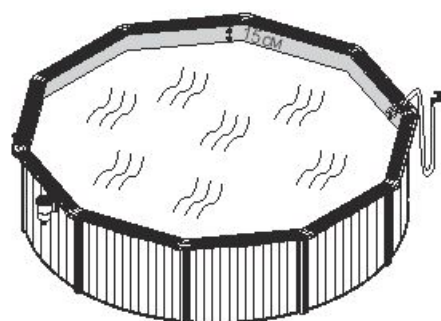
23



24



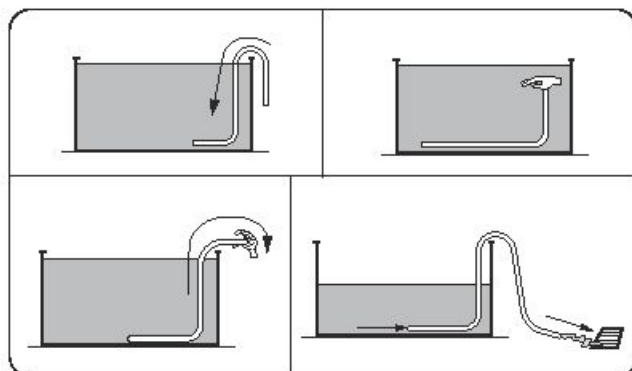
25



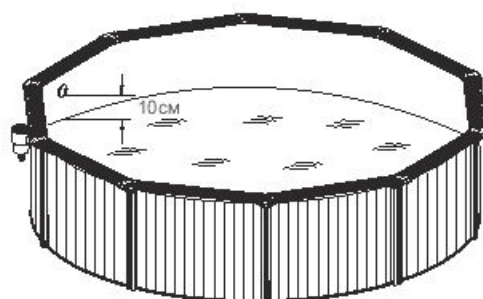
26



27



28



Ограниченная гарантия производителя BESTWAY®

На приобретенное вами изделие распространяется ограниченная гарантия. Компания Bestway® гарантирует качество изделия и отсутствие дефектов изготовления, вызывающих утечки; в противном случае компания обязуется его заменить.

Следующие указания действительны только для стран-членов Европейского союза. Ограниченная гарантия BESTWAY не отменяет и не ограничивает действие положений директивы 1999/44/ЕС. Ограниченная гарантия действительна: 1 год для фильтрующего насоса и песочного фильтра, 1 год для чаши бассейна, 730 дней для стальных стенок, 90 дней для всех остальных компонентов, все сроки отсчитываются с момента покупки. Для подачи гарантийной рекламации следует заполнить данную форму и вместе с копией товарного чека направить в местный центр послепродажного обслуживания компании Bestway. Прежде чем принимать рекламацию, центр послепродажного обслуживания Bestway может предложить вам направить деталь дефектного компонента в центр (например, вырезанный номер партии изделия / сливной клапан). Просим обратиться в местный центр послепродажного обслуживания Bestway – вы получите полные инструкции о том, что необходимо для рекламации.

Компания Bestway® не несет ответственности за материальные потери, причиненные водой, а также за материальные траты на покупку химикатов. Компания Bestway® не выполняет замену изделий, дефекты которых вызваны небрежным обращением или несоблюдением рекомендаций, содержащихся в руководстве пользователя.

Гарантия Bestway распространяется на дефекты производства, обнаруженные при распаковке изделия или во время эксплуатации, в рамках эксплуатации при соблюдении требований предостережений и указаний, содержащихся в руководстве пользователя. Данная гарантия распространяется только на изделие, которое не подвергалось модификациям со стороны третьих сторон. Изделие следует хранить и эксплуатировать в соответствии с техническими рекомендациями. Ограниченная гарантия действительна в срок, указанный выше, единственная дата, считающаяся датой вступления гарантии в силу, указана на оригинале товарного чека/счета-фактуры.

Выберите тип вашего бассейна:



Дата товарного чека: _____ Кодовый Номер Клиента: _____

КОМУ: BESTWAY® SERVICE DEPARTMENT ДАТА _____

ФАКС/ЭЛЕКТРОННАЯ ПОЧТА/ТЕЛЕФОН: используйте сведения по вашей стране, которые вы найдете на последней странице обложки или на нашем веб-сайте: www.bestway-service.com

Пожалуйста, указывайте свой адрес полностью. **Примечание:** неполностью указанный адрес может стать причиной задержки в доставке товара.

Компания Bestway оставляет за собой право выставить счет за повторную пересылку посылок при неправильном указании отправителем адреса получателя.

ОБЯЗАТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ – ПОЖАЛУЙСТА, УКАЖИТЕ АДРЕС ДОСТАВКИ

Имя и фамилия: _____ Адрес: _____

Почтовый индекс: _____ Продавец: _____

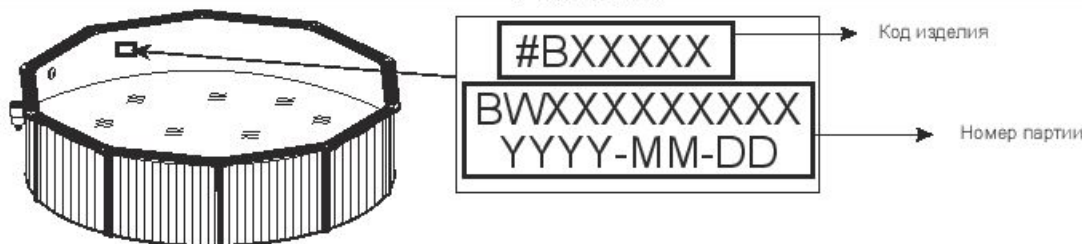
Страна: _____ Город: _____

Сотовый телефон: _____ Телефон: _____

Факс: _____ Эл. почта: _____

Укажите номер партии и код изделия, расположенные на чаше бассейна.

Номер партии: _____ Код изделия: _____



Все схемы выполняют исключительно иллюстративную функцию. Схемы не отображают действительный масштаб.

Описание проблемы

- ☐ Разрывы ткани изделия / Течи ☐ Дефекты сварки ☐ Дефекты верхнего кольца ☐ Дефекты сливного клапана
- ☐ Другое, просим описать ☐ Отсутствующие детали – просим использовать код недостающей детали, его можно найти в руководстве пользователя.

ВАЖНО: БУДЕТ ВЫПОЛНЕНА ЗАМЕНА ТОЛЬКО ПОВРЕЖДЕННОГО КОМПОНЕНТА, А НЕ ВСЕГО КОМПЛЕКТА.

Компания Bestway оставляет за собой право запросить фотографические свидетельства дефектных компонентов, либо потребовать выслать компонент для дополнительного тестирования.

В целях оказания вам максимальной помощи просим предоставлять полную информацию.

ЧТОБЫ ОЗНАКОМИТЬСЯ С РАЗДЕЛОМ ЧАСТО ЗАДАВАЕМЫХ ВОПРОСОВ, ПОСМОТРЕТЬ ВИДЕО ИЛИ ЗАКАЗАТЬ ЗАПАСНЫЕ ЧАСТИ ИЗДЕЛИЙ, ПОСЕТИТЕ НАШ ВЕБ-САЙТ WWW.BESTWAY-SERVICE.COM.

ВИДЕО ДОСТУПНЫ ТАКЖЕ НА НАШЕМ КАНАЛЕ BESTWAY НА YOUTUBE: <http://youtube.com/user/BestwayService>.

Bestway®